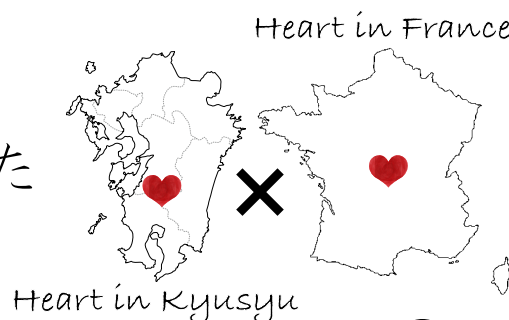


さがら

広報

セント・ヴァレンティン村ルッソー村長来村	1
第58回金婚夫婦表彰式	3
村内小学校、保育園運動会	4
むらのわだい	5
平成27年度相良村の決算	7
小学校運動部活動、社会体育移行のおしらせ	9
保健福祉のひろば	10
おしらせ	13
村長エッセー	15
カレンダー	16

海を越えて出逢った



2つの「愛」の村

詳細は1ページ



11月

November.2016 Vol.436

世界とつながる相良村



“愛”の聖地
セント・ヴァレンティン村
ピエール＝ルッソー村長

『「相」性が『良』くなる『村』』をコンセプトに、村を「ブランド」化して移住定住促進・交流人口拡大を目指す相良村。人とのつながりを大切にする村づくりを進めるにあたって、世界を見渡すとそのお手本というべき村がありました。

それは、フランスの小さな村、セント・ヴァレンティン村。フランスのハートと呼ばれ、2月14日のヴァレンティンデーには世界中から多くのカップルが集います。

この「愛の村」と友好関係を築こうと、相良村からアプローチ。なんとピエール＝ルッソー村長の来村が実現しました。

9月27日(火)に相良村入りし、28日(水)に徳田村長と会談。徳田村長が「相良村へようこそ。愛にこだわっ

てきた2つの村が出会えたのも、これもまた愛だと思う。意見を深め、より良い愛の築き方を探していければ」とあいさつ。ルッソー村長は「九州との関係を築くことで、日仏関係がより良くなる。この出会いを心から嬉しく思う」と応えました。

その後は、お互いの村づくりの考えを交わしました。徳田村長は「恋人や夫婦に限らず、家族、友人、仕事：様々な愛の形がある。これなくしては地域づくりはありえない。ヴァレンティン村から多くを学び、『相性が良くなる村』を世界に発信していきたい」、ルッソー村長は「私たちは愛の『聖地化』を目指してきました。これからも人々の感覚を盛り上げるような企画を行っていきたい」などと述べました。

Photo Gallery



- ①サガラッパとの貴重なスリーショット
- ②十島宮原神社で手を清める両村長
- ③茶畑の前で役場職員の説明を聴く(左)
- ④グラグラ揺れる新村の吊り橋を楽しむ(右)
- ⑤肩を組んで記念写真
- ⑥茶の煎れ方を説明するお茶農家のお2人。徳田村長もお手伝い
- ⑦相良のお茶を味わう
- ⑧茶湯里で開かれた歓迎レセプション
- ⑨

フランスから
陽気な村長が
やってきた。

セント・ヴァレンティン村



フランスの中央に位置する、人口300人に満たない小さな村。村名の由来は、キリスト教における恋人の守護聖人、聖ヴァレンティンの遺物が12世紀に発見されたことから。

「愛の聖地」として、2月に開催される「セント・ヴァレンティン祭り」では、世界

中から5,000人以上のカップルが訪れる。祭りでは、非公式の式ではあるが、結婚承認書を挙げるができる。式では、村長の署名が入った結婚証明書をもることができ、日本からも多くのカップルが訪れる。



村唯一のレストラン

「Au 14 Février」(オー・キャトルズ・フェブリエ)

日本語に訳すると「2月14日」。スタッフは全て日本人で、ミシュランの一つ星を獲得した名店。本場のフランス料理とワインが楽しめる。

愛にあふれた景観

村のいたるところにハートマークがあしらわれ、「愛の聖地」を醸し出している。



村庁舎



郵便ポスト



ハートの木

写真出典:Yahoo!ブログ
「セント・ヴァレンティン村」



ルッソー村長は終始フレンドリー
何度も握手を交わし、場は和やかな空気に

会談後は村内を視察。十島菅原神社、新村橋、茶畑などを歩いて見て回りました。ルッソー村長は「緑豊かで、茶畑が一面に広がる光景に感動した」と相良村の感想を述べました。お昼は、さながら温泉茶湯里で村議員と役場職員を交えて歓迎レセプションを開催。茶湯里自慢の料理に舌鼓を打ちながら、交流を図りました。その後は茶室に移動。お茶農家の川上京子さん(中央)、宮崎三枝さん(朝の迫)、親父のガンコとうふの牧野恭子さん(中四浦)がお茶とスイーツでもてなしました。川上さんと宮崎さんが煎茶の煎れ方を説明。ルッソー村長は、甘みの強い一煎目と深い渋みが出る二煎目の違いを体験し、お茶の奥深さを堪能しました。お茶うけには牧野さんが豆腐のシフォンケーキを用意。ルッソー村長は「C'est bon(おこい)」と何度も口にしていました。

相良村のおもてなし

両村のこれから

ルッソー村長は最後に、「おいしい食事に温泉、感動がありがとう。今回をきっかけに、来年度から本格的に友好関係を深めていきたい」とお別れのあいさつ。今後はヴァレンティン村議会に持ち帰り、方向性を定めていきます。

相良村は「愛にあふれる村」を「相性が良くなる村」の一要素とし、いわば「日本のセント・ヴァレンティン村」として村内外に発信していきます。

今回の来村で両村の連携は進展をみせましたが、まだ「日本のセント・ヴァレンティン村」は生まれたばかり。私たち村民の手で育て、体感・実感してもらう必要があります。

そこで、来年の2月12日(日)にヴァレンティンデーイベントを計画しています。村内外から多くの人が集い、それぞれの想いを確かめ合う1日になると思われますので、皆さんの「愛」で相良村を育てていきましょう。

村のブランド化事業はこれだけではなくありません。「愛」をテーマにしたPR動画作成、コラボ商品の開発、JAが倉庫として使用していた平原区の石蔵の再開発...それぞれがリンクしながら、移住定住促進・交流人口拡大というゴールに向かって進んでいます。広報さながらでは、今後も「相良ブランディング通信」としてホットな情報をお届けしていきます。



第58回金婚夫婦表彰式



村長から記念写真を受け取るお2人

9月14日(水)、結婚50周年を祝う「第58回金婚夫婦表彰式」が開催されました。ことしは昭和41年に結婚された21組の夫婦に賞状や記念品、記念写真が贈呈されました。

徳田村長より、「人生の先輩の榮譽を嬉しく思う。60周年のダイヤモンド婚や70周年のプラチナ婚をまたお祝いさせていただきたい」と祝辞が送られました。ご結婚された昭和41年は、昭和39年から3年続いて大きな水害が村を襲った年。友田議長は「皆さんの



謝辞を述べる川邊さんご夫婦

復興へのご尽力があったからこそ今がある」と感謝を送りました。

表彰者を代表して川邊高徳さん・ヨシ子さん(松馬場)が、「きょう集まった私たちは、周りに助けられながら、それぞれの人生ドラマを重ねてきた。これからも足りない所を補い合い、小さなことでも社会奉仕を続けながら生きていきたい」と謝辞を述べました。

50年間、苦楽を共にされたお2人、これからもお元気で仲睦まじくお過ごしください。

金婚夫婦21組のみなさま

(敬称略)

平川 利治・富美子 (下四浦)

吉田 至英・綾子 (下四浦)

北川 道善・安子 (下四浦)

富尾 鐵守・由紀子 (下四浦)

坂口 常之・信子 (下四浦)

橋口 勝則・壽加子 (上川上)

荒川 和清・濱枝 (上川下)

山下 勝義・絹子 (上川下)

川邊 高徳・ヨシ子 (松馬場)

宮原 紀久・八千代 (松馬場)

徳永 秀光・米子 (上園)

池田 浩一・勝子 (朝の迫)

藤村 富士男・美和子 (中央)

中村 憲一・恵 (松葉)

川邊 邦夫・良子 (松葉)

原口 辰紀・アサ子 (松葉)

恒松 秀嗣・代美子 (平原)

緒方 五月男・キクエ (新村)

西 幸二郎・チツ子 (新村)

稗島 憲二・侑子 (十島)

先田 富英・七子 (井沢)

9/25 南小学校

9/25 北小学校
・あざみ園

- ① よーいどん! 低学年
紅白対抗リレー
- ② 息のそろった赤団の
演舞
- ③ ピラミッドの頂上で
優勝を叫ぶ!
白団の応援



- ① 親子で
スイミング♪
- ② お菓子を配る
茶摘み…娘?
- ③ 白団に
負けるな!
のりのり玉入れ



暑さに負けず
がんばりました!!

秋の大運動会



保育所・小学校運動会
フォトレポート

10/1 暁保育園

- ① ビシッと決めたフィナーレの
「KUMAKOI」
- ② 手を上げてぐるっと一周
カラフルな布が風になびく
- ③ 歌舞伎版「ワンピース」
主題歌「TETOTE」に合わせて
旗をスイング



10/1 なつめ保育園

- ① 跳び箱越えられる
かな? お父さんも
お手伝い
- ② ことしもなつめ鼓隊
が見事な演奏
- ③ アンパンマン列車
に揺られて
レッツゴー!





**9/11 (日) 家族で実りの秋を満喫
村G T主催、秋の収穫ツアー**



親子協働作業で大きなナシを収穫

さがら村グリーンツーリズム研究会(牧山規矩子会長＝新村)主催の「秋の味覚を食べつくそうツアー」が開催されました。村内外から3家族10人が参加。守永政晴さん(上川上)のナシ園と、牧山会長のクリ園で旬を迎えた果実を収穫しました。ナシ園では、子どもたちは保護者に抱きかかえられながら、はさみで慎重に収穫。自分の頭と変わらないほど大きなナシに、驚きの声をあげていました。収穫したナシはすぐに実食。甘くてみずみずしい味に参加者は笑顔が絶えませんでした。午後はクリ園に移動し、地面に落ちた大きなナシを見落とさないよう、火ばさみで丁寧に拾っていきました。

**9/9 (金) 初めての経験にドキドキ
北小6年生が発掘調査をお手伝い**



スコップで慎重に土を掘り進めていく

相良北小学校6年生2名が、琉球大学法文学部考古学研究室(池田榮史教授)の発掘調査をお手伝いしました。池田教授らは、昨年度から川辺地区の石坂鍋野古墳群を調査し、古墳の時期や構造の解明を目指しています。池田教授の指導のもと、児童らは初めての発掘作業に夢中になっていました。しばらく掘り進めると、茶色の破片のような物を発見。「高坏^{たかつき}と呼ばれる、浅い皿に足をつけた土器の破片と分かり、児童らは池田教授の説明を真剣に聴き入っていました。

**9/22 (木) 哀愁帯びた「ひひ舞」奉納
北嶽神社秋の大祭**



舞の最後は3人が天を仰ぐ

北嶽神社(四浦晴山地区)の一大行事、秋の大祭がことしも秋分の日に盛大に開かれ、伝統芸能「ひひ舞」が奉納されました。ひひ舞は晴山地区出身の作家、小山勝清さんの娘・ナヲエさんが脚本。「老ひひの舞」「悲恋^{くにあき}の舞」の2部構成からなり、老ひひ役を松永晋明さん、娘ひひ役を坂口亜純さん、木こり役を平野遙^{あずみ}さんが演じました。太鼓の音に合わせて、まずは松永さんが登場し、力強く、雄大な老ひひを表現。次に坂口さんと平野さんが、娘ひひと木こりの叶わぬ恋を哀愁たっぷりに舞い、会場からは惜しみない拍手が送られました。

**9/16 (金) 自己ベストを目指して全力
中体連秋季陸上大会**



ゴール間近! スパートをかける選手たち

中体連秋季陸上大会が開催され、相良中学校生も他校に負けない頑張りをみせました。上位成績は以下の通り
男子■代表400m 優勝 大塚裕登 53秒9
■1年1500m優勝 永井駿 4分49秒8
■代表1500m優勝 永井智久 4分27秒3
■砲丸投げ 2位 竹崎俊也 11m33
■代表200m 3位 大塚裕登 24秒2
■代表3000m 3位 永井智久 9分35秒4
女子■2年800m 優勝 尾方唯莉 2分29秒2
■代表1500m 2位 尾方唯莉 5分04秒7
■砲丸投げ 3位 堀川もも 9m39

9/27
(火)

地域の力で神様をお引越し 初神の3観音、新たな厨子に安置



新しい※厨子すしの前で手を合わせる住民

※ 仏神像や位牌などを安置する戸棚型の収納具

初神地区の馬頭観音と山の神、氏神を安置する厨子3基が一新され、平集落のゴミ収集場付近に移転しました。もともと厨子は集落の上にあり、管理が大変で老朽化もひどく、扉も無い状態でした。

そこで住民が費用を出し合い、球磨工業高校伝統建築専攻科に依頼。学生4人で作成に取り掛かりました。その中には、相良村(朝の迫)の磯部孝樹くんも建築に携わっています。地元住民の尾方ミツノさんは「今まではお参りに行くのも大変だった。神様も喜んでいることだろう」と嬉しそうに語りました。10月30日(日)には、落成祝いが行われます。

9/22
(木)

旬の味覚で被災地を応援 専徳寺、三陸産サンマを販売



多くの人が寄り合い、本場の味に舌鼓したつみを打った

柳瀬新村区の専徳寺にて、門徒会と地元消防団の協力で岩手県三陸産のサンマ200匹が炭火焼で販売されました。

これは、岩手県のサンマ卸業者と親交のあった堀内幹住職が、東北と熊本の両被災地を支援しようと企画。皆さんに楽しんでももらいながらも、地震のことを忘れないでほしいとの想いがあったそうです。

参加した田頭明子さん(平原)は、「おいしいサンマはもちろん、住職の想いにも感動。復興への熱意を感じた」と感慨深げに語っていました。

堀内住職らは、10月22日(土)から23日(日)にかけて開催された、相良村誕生60年記念第1回さがら産業文化祭でも販売を行いました。



10月には後ろの田で稲刈り
秋らしいのどかな光景



笑顔でグッズを受け取る運転者

交通事故ゼロを目指して

秋の交通安全運動

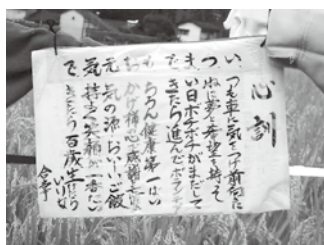
タッチ運動で呼びかけ

9月21日から30日にかけて、秋の全国交通安全運動が全国一斉に展開されました。初日は各地でタッチ運動が行われ、相良村ではJA農機センター跡前で朝の7時頃に開始。国道445号を走る車両を誘導し、およそ100台の通行車両に交通安全啓発グッズなどを手渡しました。

かかしも祈る交通安全

松馬場区の国道445号沿い、「アヤマ街道」の近くに、「交通安全」のたすきをかけた、2体のリアルなかかしが立っています。

これを作ったのは同地区の友田十江さん。交通事故が起きないように、そして国道沿いのどかな景観を、との想いで初めてかかし作りに挑戦。2体の手には、健康への願いを込めた「心訓」を持たせました。「これからも事故なく健康で、地域に貢献して100歳までは生きたいですね」と友田さんは話していました。

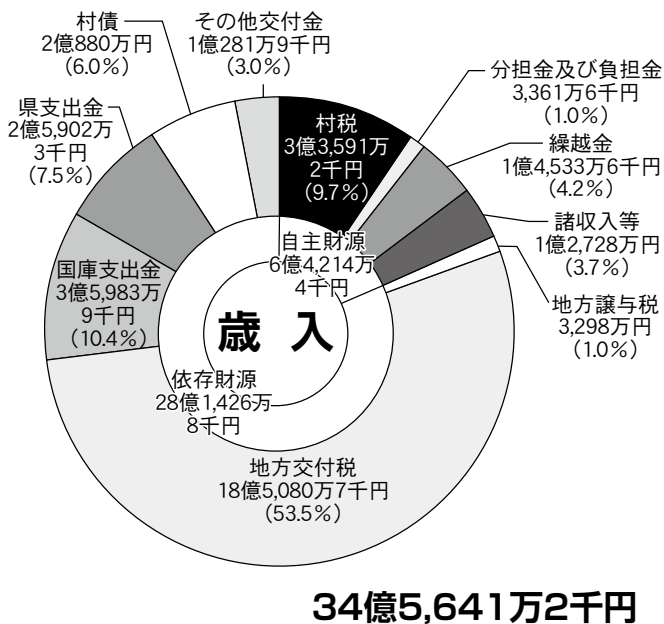


平成27年度 相良村の財政事情

平成27年度の村の決算は、歳入総額34億5,641万2千円(対前年度2億3,488万5千円の減)で、そのうち自主財源が6億4,214万4千円(18.6%)、依存財源が28億1,426万8千円(81.4%)となっています。歳出総額は、33億795万5千円(対前年度2億3,800万6千円の減)で、村民1人当たり(平成28年3月末現在人口4,780人)の決算額は、72万3,099円(対前年度1万8,734円の減)でした。

また、一般会計にかかる地方債(借入金)残高は、28億6,735万9千円で、村民1人当たり59万9,866円(対前年度1万4,516円の減)となりました。

一般会計



平成27年度の主な事業

村道廻谷線観音橋架け替え工事

土木費 道路新設改良費(通次繰越) 3千万円



老朽化に伴い、平成22年度から着手した観音橋の架け替え工事が完了。昨年9月に開通式が執り行われました。今年度は、護岸工事と旧橋の撤去を行い、平成29年度末の完了を予定しています。

相良村総合運動公園整備改修工事

教育費 体育施設費 3,549万9千円

傷みの激しかったジョギングコース、用具倉庫及び駐車場の外灯の整備を行いました。

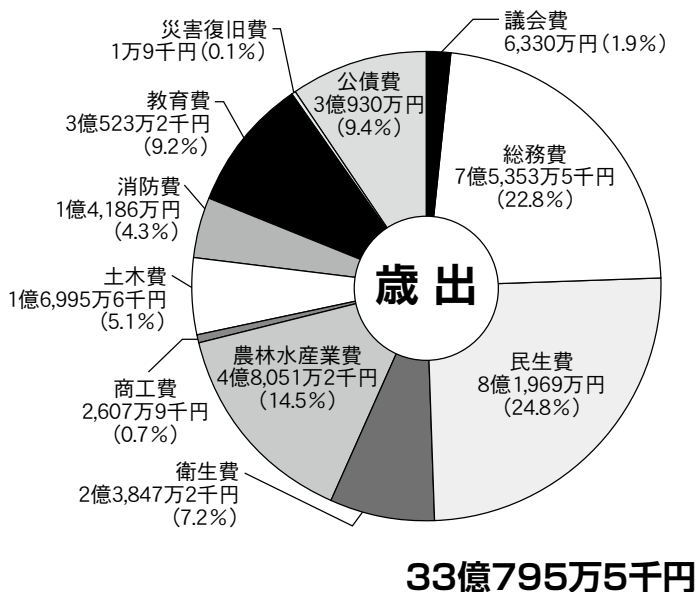


プレミアム商品券販売事業

商工費 商工業振興費(繰越明許) 1,273万9千円



国からの、地域活性化・地域住民生活等緊急支援交付金を用い、例年より高い利率で商品券を販売しました。



歳入歳出差引額 1億4,845万7千円

特別会計

(単位：千円)

会計名	歳入	歳出	差引	基金繰入金
国民健康保険	807,706	749,430	58,276	15,000
簡易水道	92,535	90,067	2,468	0
農業集落排水	258,207	254,865	3,342	0
介護保険	644,484	606,935	37,549	0
後期高齢者医療	51,164	50,769	395	0

※ 差し引き額及びパーセントは、端数処理の関係で合わない場合があります。

【問合せ先】 総務課財政係 ☎ 35-0211

平成27年度決算に基づく相良村健全化判断比率及び資金不足比率

平成21年4月1日に「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」が施行され、地方公共団体は毎年度の決算時に健全化判断比率及び資金不足比率を算定し公表することが義務付けられました。また、健全化判断比率のいずれかが早期健全化基準以上の場合、または、資金不足比率が経営健全化基準以上になった場合は、議会の議決を経て財政健全化計画などを策定し、計画的に健全化に向けて取り組まなければなりません。

本村の平成27年度決算に基づく健全化判断比率及び資金不足比率は、以下のとおり**全て健全段階**となっています。

○健全化判断比率

(単位：％)

比 率	内 容	平成27年度	早期健全化基準	財政再生基準
実質赤字比率	一般会計などにおける、赤字額の※標準財政規模に対する割合を示すもの。 ※標準財政規模…地方自治体における地方税・普通交付税・地方譲与税など標準的な一般財源の規模を示すもの。	黒字のため「なし」	15.00	20.00
連結実質赤字比率	一般会計・特別会計・公営企業会計における赤字総額の標準財政規模に対する割合を示すもの。	黒字のため「なし」	20.00	30.00
実質公債費比率	地方自治体における一般財源の規模に対する公債費の割合を示すもの。一般会計の公債費に加え、公営企業に対する公債費の繰出金、一部事務組合に対する負担金のうち公債費に対するものも含めた指標。地方債を発行する場合、25％以上になると単独事業の地方債の一部が認められなくなり、35％以上になると、これらに加えて一部の一般公共事業債についても制限される。	9.7	25.0	35.0
将来負担比率	一般会計・特別会計・公営企業会計・地方公社及び第三セクター等について、一般会計等が将来負担する可能性のある負債総額、いわゆる「将来負担額」の一般財源の規模に対する割合を示すもの。「将来負担額」には、一般会計等の地方債現在高、債務負担行為に基づく支出予定額、特別会計、公営企業会計や一部事務組合の公債費に充てるために一般会計等から繰出す見込み額、退職手当支給予定額のうち、一般会計等の負担見込額などが含まれる。	16.7	350.0	

○資金不足比率

(単位：％)

会計名	内 容	平成27年度	経営健全化計画
簡易水道特別会計	公営企業における資金不足額の事業規模に対する割合を示すもの。	資金不足がないため「なし」	20％
農業集落排水特別会計		資金不足がないため「なし」	

小学校の運動部活動が社会体育に移行します

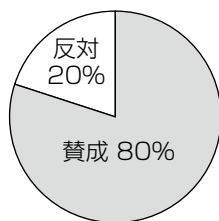
熊本県では、これまで、放課後に教職員を指導者として、運動部活動（クラブ活動）を行ってきました。しかし、様々な課題が指摘されるようになり、熊本県教育委員会では、平成25年度に外部有識者による「運動部活動およびスポーツ活動のあり方検討委員会」を設置し、議論を重ねたうえで平成26年2月に「運動部活動およびスポーツ活動のあり方について」の提言が出されました。

それをうけて、平成27年3月に熊本県教育委員会より「児童生徒のための運動部活動及びスポーツ活動の基本方針」が示され、平成30年度末までに小学校の運動部活動を社会体育に移行することとなりました。

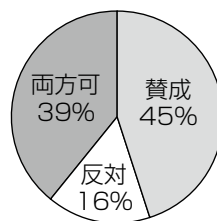
◆小学校運動部活動の社会体育移行についての意見聴取及びアンケート結果

小学校の運動部活動の社会体育移行に賛成ですか？

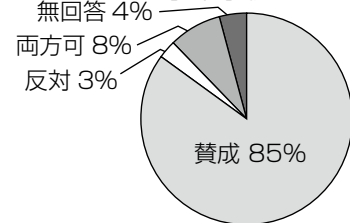
市町村教育委員会



小中学校 PTA 代表



小中学校長会



相良村では、各小中学校の職員、PTA代表者および、村内体育団体の代表者を委員として、平成28年4月に「相良村運動部活動に関する検討委員会」を設置し、小学校の運動部活動の円滑な社会体育への移行および、各団体の代表者の意見の反映を目的として、さまざまな課題の解決に向けて検討を行っています。

◆委員名簿

	氏 名	所 属	備 考
1	安 達 貴美子	相良北小学校長	委 員 長
2	鳥 越 裕 二	相良村社会教育委員長	副委員長
3	松 田 晃 二	相良南小学校長	
4	土 肥 弘 実	相良南小学校部活動担当	
5	磯 田 昌 臣	〃 PTA 会長	
6	岩 崎 秀 幸	相良北小学校部活動担当	
7	平 野 淳	〃 PTA 会長	
8	徳 田 雅 人	相良中学校長	
9	吉 村 剛	相良中学校体育主任	
10	土 肥 洋	〃 PTA 会長	
11	赤 池 正 也	相良村スポーツ推進委員協議会代表	
12	溝 口 純 一	相良村体育協会代表、総合型地域スポーツクラブ「茶れんじクラブ」代表コーディネーター	

○社会体育とは

学校体育以外の体育の総称。主として体育行政の範囲で行なわれる。地域社会、職域、家庭で行なう体育をさすが、営利や利益を追求する商業施設体育を含むこともある。

11月の小児科在宅当番医

〈受診時間/午前9時～午後5時〉

3日(祝) 公立多良木病院	小児科	42-2560
6日(日) 増田クリニック	小児科	22-3570
13日(日) たかはし小児科内科医院		24-2222
20日(日) 堤病院附属九日町診療所	小児科	22-2251
23日(祝) やまむら医院		45-0005
27日(日) 人吉医療センター	小児科	22-2191

※受診される場合は、医療機関へ連絡してください。



保健福祉 の ひろば

お問い合わせは 保健福祉課(直通) ☎35-1032
国保係 戸籍係 福祉係 保健係(ふれあいセンター内)

相良村子育て応援事業 ちやちやクラブだより



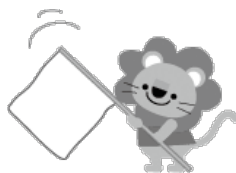
■日時/11月16日(水) 9:30より受付
■場所/相良村ふれあいセンター
※準備の都合上、11日(金)までお知らせください。

朝夕は冷え込み、だいぶ秋らしくなってきましたね。外で遊んだ後は、うがい・手洗いを忘れずにしましょう。

9月のちやちやクラブでは、ベビーマッサージをしたり、ボールを使って運動遊びを楽しみました。

さて、11月は「ミュージックシアター」を計画しています。ぜひお友達を誘って、気軽においでください。

【問合せ先】
福祉係



DVやストーカーに お悩みではありませんか?

夫・パートナーからの暴力やストーカーなど、女性をめぐる様々な人権問題の解決を図るため、全国一斉「女性の人権ホットライン」強化週間を実施します。

■実施期間

平成28年11月14日(月)から11月20日(日)までの7日間

■実施内容

○電話相談

「女性の人権ホットライン」

専用電話番号

☎0570-0700-810

ゼロナナゼロのホットライン

○相談担当者

人権擁護委員・法務局職員

○相談を受ける事項

夫・パートナーからの暴力(DV)、ストーカー行為による被害、職場などにおけるセクシュアル・ハラスメントなど女性をめぐる様々な人権問題(相談内容の秘密は厳守)

■受付時間

○平日

午前8時30分から午後7時まで

○土・日曜日

午前10時から午後5時まで

【問合せ先】

熊本地方法務局人権擁護課

☎096-364-2145

年金相談会の開催

〈11月分〉

完全予約制年金相談会を、人吉市・球磨郡で毎週2回開催。

年金の専門家 社会保険労務士があなたの疑問にお答えします。

■開催日

○人吉東西コミュニティセンター

〈月曜日〉

7日・14日・21日・28日

○多良木町役場

〈水曜日〉

9日・30日

○錦町社会福祉協議会

〈水曜日〉

2日・16日

【問合せ・予約申し込み】

国保係または八代年金事務所
予約担当

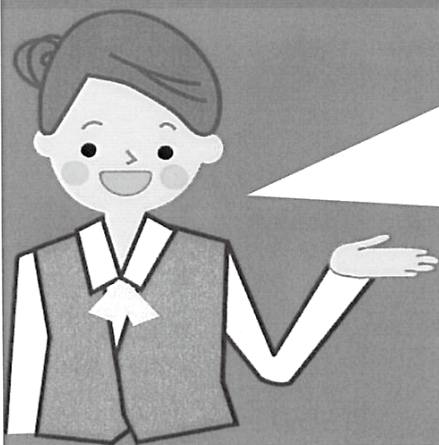
☎0965-35-6123



全国の年金事務所で

年金の 予約相談

を実施しています。



ご予約いただくと…

- ①お客様のご都合にあわせて、スムーズに相談できます！
- ②相談内容にあったスタッフが事前に準備のうえ、丁寧に対応します！

* 予約相談の実施時間帯は、8:30～16:00（月～金曜日）です。

予約の申し込みは「ねんきんダイヤル」へ！

0570-05-1165

○予約相談希望日の1カ月前から前日まで受付しています。

○ご連絡の際は、基礎年金番号の分かる年金手帳や年金証書をご準備ください。

○お近くの年金事務所でも受付しています。

 **日本年金機構**
Japan Pension Service

高齢化社会における財産管理についての研修会が実施されます

自分が将来、認知症などで判断能力を失ったときに備え、あらかじめ自分が信頼できる人を後見人として定めておく制度として任意後見制度があります。後見が必要になったときに、自分がどのような生活をしたいのか、どのように財産管理をしてほしいのかを定めておけば、希望に添った後見事務が期待できます。そこで、左記の内容で研修会が実施されますので、ふるってご参加ください。

■主催

人吉球磨成年後見センター
(人吉市社会福祉協議会内)

■日時

平成29年1月13日(金)
午後6時30分～午後8時30分

■会場

人吉市総合福祉センター大会議室

■内容

八代公証人役場による講演

「高齢化社会における財産管理」
～任意後見契約を用いた
財産管理～

■対象

球磨郡、人吉市に在住する医療保健福祉等の専門職、一般住民の方

■参加費 無料

■参加申込

①申込方法

参加申込書により、人吉市社会福祉協議会または相良村社会福祉協議会にお申込みください。
EメールまたはFAXでも受付けます。

②申込期限

平成29年1月10日(火)

【申込及び問合せ先】

人吉球磨成年後見センター

☎0966-2418800

FAX0966-2511117

Eメール

info@hitoyoshi

isyakyo.com

または

相良村社会福祉協議会

☎3510093

学校保健委員会だより

「歯の喪失と体への影響」

佐々木歯科医院 院長
佐々木 満博

歯の本数は全部で28本ですが、残存数が20本以下になると、急激に噛む能力が落ちていきます。良く噛むことは体全体に大きな効果があります。

- ① 良く噛むことで脳血流量がどんどん増加し、脳が活性化します。
- ② 左右の歯でしっかり噛むことで、体のバランスが保たれます。

自然界の動物（特に肉食動物）においては、歯の喪失は生命に直接関わってきます。歯の弱ったライオンを想像してください。これはテリトリーの維持が困難になることによって生きることができなくなります。それによって逆に、同種のライオンが天敵になります。

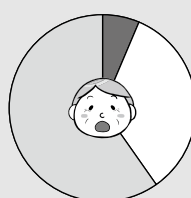
幸いに私たちホモサピエンスは文明と知恵によって、歯の代用品を発明しています。今では、歯が欠けたり、無くなったりした場合でもクラウンや入れ歯など人工の歯で補うことができます。歯もなく、入れ歯もない場合、右表①のように、半数以上が「軟らかいものだけまたは流動食」しか食べられません。

そうすると、噛むこともなくなり、脳が衰え、体のバランスも悪くなります。入れ歯などの治療を行うこ

とで、そこが改善され、下表②のように、「家族と同じ食事が何とかできる」状況になるのです。当然、脳や体へもよい影響を与えます。

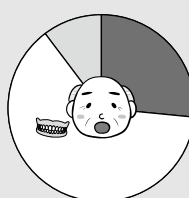
歯科への受診を「わずらわしい、めんどろ」と考えるのではなく、体全身のためにも、定期検診に行ったり、必要な治療を取り入れていくことが大事でしょう。

すべての歯がない
入れ歯なし



表①

すべての歯がない
入れ歯を使用



表②

- 何でもかめる
- 家族と同じ食事が何とかできる
- 軟らかいものだけまたは流動食

歯をできる限り残存させ、食べ物を噛む機能を維持することが、身体の健康上非常に大切だと言えます。やはり、自分の歯が一番です。自分の歯を可能な限り残せるように歯みがきなどのメンテナンスを頑張りましょう！



人権擁護委員に
田上富代さんが
再任されました

平成28年10月1日付けで、
田上富代さん(十島)が法務大
臣から人権擁護委員に委嘱
(再任)されました。

人権擁護委員の任期は3年
間で、常設相談所や特設相談
所において、面談または電話
による人権相談や人権啓発活
動を行います。

人権擁護委員は、いつでも
あなたの相談に応じてくれま
す。



お知らせ

「税を
考える週間」

11月11日から17日までは
「税を考える週間」です。こ
れは、国民生活に深い関わり
を持っている税について、そ
の必要性や使い道を分かりや
すく説明することで、皆様の
税に対する理解を深めていた
だくために設けています。

ことしのテーマは、
「くらしを支える税」です。

なお実施に合わせて、国税
庁ホームページ内に「くらしを
支える税」をテーマとした特設
ページを設けています。国税庁
の各種取組について紹介してお
りますので、ぜひご覧ください。

国税庁
検索

必ずチェック

最低賃金！
使用者も労働者も

熊本県最低賃金が時間額
715円に改定されました。

この最低賃金は、県内すべ
ての事業所、労働者に適用さ
れます。詳しくは、左記にお
問合せください。

【問合せ先】

熊本労働局労働基準部賃金室

☎0966135513202

人吉労働基準監督署

☎096612215151

秋季全国火災予防運動 平成28年11月9日～11月15日

寝室と階段の天井部分に
取付けましたか？

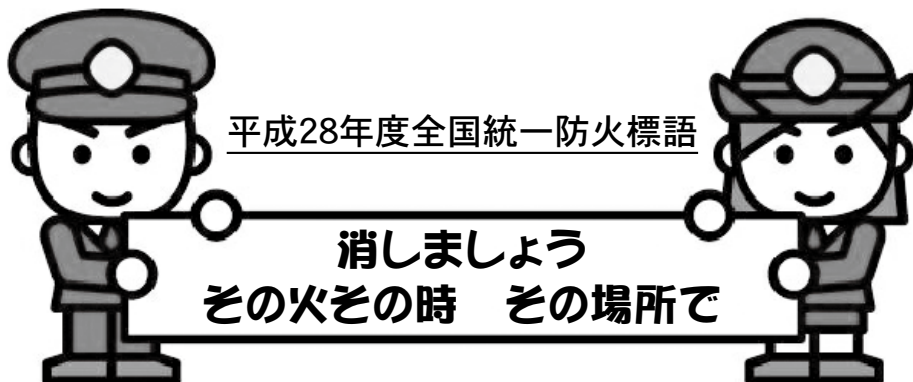


設置は義務です

住宅用火災警報器

住宅用火災警報器が平成18年に設置が義務化され、ことしで10年が経過しました。本体の交換を推奨します。今一度ご確認をお願いします。

※ 火災予防期間中、中分署職員が様々な啓発活動を実施します。皆様のご協力をお願いします。



平成28年度全国統一防火標語

消しましょう
その火その時 その場所で

【問合せ先】

人吉下球磨消防組合
中分署

☎24-1243

第76回科学展 発見！広がる未来

「なぜ?」「どうして?」自然のなぞ解きにせまる子どもたち。県内の児童生徒及び教職員による科学研究物などの優秀作品を展示公開します。歴史ある科学展へぜひお越しください。

■期日

11月5日(土)～9日(水)

9時～午後5時

※9日は午後3時まで

■会場

熊本市環境総合センター

■入場料

無料

【問合せ先】

熊本県立教育センター

☎0968-4416613

熊本県 科学展 検索



募集

放送大学4月生募集

放送大学では、平成29年度第1学期(4月入学)の学生を募集しています。

放送大学はテレビ、ラジオ、インターネットを利用して授業を行う通信制の大学です。

働きながら学んで大学を卒業したい、学びを楽しみたいなど、様々な目的で幅広い世代、職業の方が学んでいます。

■学習分野

心理・教育・福祉・経済・歴史・文学・情報・自然科学など

■出願期間

第1回：平成29年2月28日まで

第2回：平成29年3月20日まで

資料を無料で差し上げています。

【資料請求・問合せ先】

放送大学熊本学習センター
☎096-341-0860

自衛官・陸自工科生募集

○自衛官候補生

■募集期間

平成28年11月8日(火)から11月28日(月)

■試験日時・場所

平成28年12月3日(土)

北熊本駐屯地

■受験資格者

18歳以上27歳未満の男性

○陸上自衛隊高等工科学生

■募集期間

平成28年11月1日(火)から12月2日(金)

■推薦

■一般

平成28年11月1日(火)から平成29年1月6日(金)

■試験日時・場所

推薦
平成29年1月7日(土)から9日(月)

陸上自衛隊高等工科学学校

(神奈川県横須賀市御幸浜2-1-1)

■一般

平成29年1月21日(土)
熊本県内(受付後にお知らせ)

■応募資格者

15歳以上17歳未満で中卒(見込み含む)の男子

応募方法などは左記にお問合せください。

【問合せ先】

自衛隊熊本地方協力本部人吉地域事務所
☎0966-2214704

自衛官募集相談員

福田 雄二(松馬場)

☎3510211

(相良村役場総務課内)

「生物多様性くまもとセミナー」受講生募集

生物多様性に関する学習や自然観察を通して、自然環境の保全について考える講座です。

募集案内や申込書様式は、熊本県ホームページ(ホーム)組織から探す「環境生活部」自然保護課に掲載しています。

ふるってご参加ください。

開催日 11月26日、12月10日

会場 熊本県立大学県林業研究指導所

募集締切 11月23日

■申請書提出先

〒862-8570

(住所記載不要)

熊本県自然保護課

自然環境講座係

【問い合わせ先】

熊本県自然保護課

☎096-333-2274

香典返し(9月分)

相良村社会福祉協議会へ ※敬称略

山名 哲子(平原)

東 イツ子(新村)

佐藤 寿子(永江)

相良村の人口と世帯

(9月末現在)

世帯数	1,653世帯	(±0)
男	2,220人	(△1)
女	2,440人	(△7)
計	4,660人	(△8)



※()内は、先月末との差です。
※外国人住民を含めた集計です。

我が家の庭では、コスモスが咲き乱れまさに秋の雰囲気十分というところではありますが、片や夏の花も元気いっぱい咲いております。朝夕は肌寒さを感じますが、昼になるとまだまだ暑さを感じます。気温そのままに花たちは夏と秋が混在する今日この頃です。

☆

相良村は昭和31年に、川村・四浦村の二村合併により誕生しました。60年前ですから、人間で言いますと**十干十二支が一巡し元の干支に戻る還暦**であります。現在のこの豊かな相良村がありますのも**先人の多年にわたる地域づくりの努力の成果であり、またそれをしっかりと継承し発展させた現在の相良村民の皆様の力であり、**心より感謝いたします。

終戦10年ほどで新生・相良村が誕生してこの60年の間に、村を取り巻く環境にはめまぐるしい変化がありました。国際的には旧ソ連の崩壊があり、月面着陸がありました。国内的には東京オリンピックの開催、新幹線や高速道路網などのインフラ整備促進、インターネットや携帯電話の劇的な普及などがありました。相良村もこれらと並行して、道路・橋・上下水道といった基盤整備、教育、福祉、農業振興など村民の皆様の暮らしの豊かさを実現してまいりました。

☆

相良村は「相(愛)性の良くなる村」として誕生しました。**仕事との相性、健康との相性、勉学との相性、人との相性**です。この相性の良くなる村で生まれ育ち、そして住む私たちは将来に向けての地域づくりの責務があります。次の還暦に向けて**一人ひとりの村民の相性ある思いのもと、誇りある村づくりを共にしていき次世代に繋げなければならない**と思います。

☆

ことは、幾度となく台風が発生し被害を受けた県がありましたが、この相良村を含む球磨地域は有難いことに台風は避けてくれました。ただ、この影響でおととしに続き村民体育祭が中止になったのは残念なことではあります。

いずれにしても、ことしも十分な秋の実りがありました。各地の神社での秋祭りも開催されます。感謝です！

【十干】

- 甲（木の兄＝きのえ）
- 乙（木の弟＝きのと）
- 丙（火の兄＝ひのえ）
- 丁（火の弟＝ひのと）
- 戊（土の兄＝つちのえ）
- 己（土の弟＝つちのと）
- 庚（金の兄＝かのえ）
- 辛（金の弟＝かのと）
- 壬（水の兄＝みずのえ）
- 癸（水の弟＝みずのと）



*還暦は、十干と十二支の60の組み合わせです。



相良村長
徳田 正臣

11月の行事予定

変更になる場合もあります。

◆保健福祉関係 ●教育委員会ほか

日	月	火	水	木	金	土
★11月は村県民税及び固定資産税第6期、国民健康保険税第7期の納付月です。納め忘れのないよう便利な口座振替のご利用を！		1	2	3	4	5
				●文化の日 ●ノーテレビデー・ノーゲームデー	●犬童球溪音楽祭	
6	7	8	9	10	11	12
	◆母子健康手帳交付・両親学級(受付9:00～9:20 ふれあいセンター) ●総合体育館休館日	◆7か月児育児学級(相良会場)(H28.4月生)	●秋季防火パレード	◆こころの健康相談(要予約) ●ノーテレビデー・ノーゲームデー		
13	14	15	16	17	18	19
●中学校文化祭		●山本神社 秋の例大祭	◆ちゃちゃクラブ	3～4か月児健診(山江会場)(H28.7.6～8.5生) ●ノーテレビデー・ノーゲームデー		
20	21	22	23	24	25	26
●きたつて秋祭り(北小学校) ●学習発表会(南小学校) ●カミヨウラフェスタ ●川辺厳島神社例大祭	◆母子健康手帳交付・両親学級(受付9:00～9:20 ふれあいセンター) ●総合体育館休館日		●勤労感謝の日 ●十島菅原神社 秋の大祭	●税務課収納窓口延長 午後7時まで ●ノーテレビデー・ノーゲームデー	◆こころの健康相談(要予約)	
27	28	29	30	★保育料は毎月納期限内に納めましょう！保育料の納期は毎月25日です。(25日が土・日・祝祭日の場合は、翌日になります。)		
	●総合体育館休館日	◆3歳児健診(H24.3～5月生)	◆すこやか育児相談(要予約) ●消防規律訓練			

☆毎週木曜日は「ノーテレビデー・ノーゲームデー」…

テレビやゲームから離れ、生み出された時間を学習や読書、家族団らんなどの時間としましょう。

建設課からのお知らせ

簡易水道配水池清掃（貯水槽清掃）に伴い、断水します

下記の日程で貯水槽の清掃を行います。

清掃中は断水により大変ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。

作業場所	日 程		断水時間帯	断水地区
川辺地区 配水池・減圧槽	11月 5日(土)	8:00～17:00	13:30～16:00	川辺地区全域、下四浦地区
初神地区 減圧槽	11月21日(月)	8:30～14:00	9:00～11:00	出口地区、瀬馳地区
川辺地区 加圧ポンプ槽			11:30～13:30	上園地区の一部
深水地区 配水池	11月28日(月)	8:00～17:00	9:00～12:00	中尾地区

※ 水道に関するお問い合わせは、お気軽に相良村役場建設課管理係までお願いします。

■問合せ先 相良村役場 建設課 管理係 ☎35-1035 (直通)



日の丸を背負う

スーパードアスリート

一村 多美代さん

メキシコのリゾート地、コスメル島で9月に開催されたITU（国際トライアスロン連合）世界エイジグループトライアスロン選手権。この大会の日本代表の1人が、今回ビックアップする一村多美代さん（並木野）です。

一村さんは、昨年4つの国内大会に出場し、いずれも好成績を残し、50～54歳の年代別ランキングで1位に。初めて国際大会への切符を手にしました。ことしの6月には、長崎の大会で年代別で優勝。確かな自信を胸に国際大会に臨みました。メキシコ大会は、オリンピックのメダリストも参加した栄誉ある大会。一村さんは世界のトップアスリートと肩を並べて奮闘し、見事完走を果たしました。

本格的にトライアスロンを始めたのは5年前。20年以上上トライアスロンを続ける、夫の和也さんの応援に行くうちに、やってみようと思ったそうです。「この競技はスイム（水泳）・バイク（自転車ロードレース）・ラン（長距離走）を連続して行う過酷なスポーツ。選手それぞれに得意分野があるので勝負が最後までわからない。その駆け引きが難しいが、おもしろいところでもある」と魅力を語りました。一村さんの得意競技はラン。40代からマラソンにのめり込み、週5日、1日10kmの練習を欠かさず、フルマラソンのベストタイムは3時間を切ります。

一村さんは今大会を振り返り、「なかなか出場できる大会ではないので、完走できたことが何より嬉しい。海外のトップ選手からも大きな刺激をもらった。来年も国内で実績を積み、また世界で戦いたい」と展望を語りました。

【今月の表紙】



握手を交わす徳田村長とセント・ヴァレンティン村のピエール・ルッソー村長。海を越えて固い絆で結ばれた両村の、これからの友好関係を象徴する1枚です。

わがやのイチバン



お父さん…修司さん
お母さん…美奈さん

生年月日：平成28年2月6日

松坂 侑明 ちゃん
（中女）

まつさか ゆあ

イチバンちゃん
募集中!!
子どもさん（赤ちゃん）のご応募をお待ちしています。お誕生日の記念にいかがですか？

〈問合せ先〉
総務課 35-0211

メッセージ
「笑顔で明るく育ってほしいです。」